

〔箋注〕倭名類聚抄婚姻。按說文。婿夫也。从土胥段玉裁曰。夫者丈夫也。然則婿爲男子之美稱。因以爲女夫之稱。新撰字鏡。聟訓毛古。按无古蓋匹敵子之義。猶訓嫡爲无加比女也。

〔伊呂波字類抄〕無。聟。亦作婿。子之夫爲聟。

〔倭訓釋前編三十一〕むこ。婿をいふ。聟も同じ。めすこなるべし。めすは聘也。こは子也。新撰字鏡にも。こともかきともよめり。むこぎみといふ詞。物語類に多し。古事記に聟夫をよみたり。爾雅に。女子謂姊妹之夫爲私孫炎註に。謂之无正親也と見ゆ。和名鈔同じ。

〔倭訓釋中編十七〕なからむすこ。婿をいふ。半子の義によれり。

〔日本釋名入品〕婿。むつましき事。子のごとし。つましを略す。からの書に。むこを半子といへるがごとし。

〔葬の跡〕娶 婚 嫁

男を聟といふは。女の父母よりよぶ名にて。わが女に對るよしもて。向子の中略ならむか。又女をよめといふも。男の父母よりよぶ名にて。淑女によしなるべし。僧慈延が隣女晤言にいへるは。いづれもおだやかならず。

〔釋親考〕女子子之夫爲婿。婿之父爲姻。婦之父爲婚。

オットカタノアヒヤク メカタノアイヤク

邢氏曰。廣雅云。婿謂之倩。方言云。東齊之間。婿謂之倩。白虎通云。婚姻者何謂。昏時行禮。故曰婚。婦人因夫而成。故曰姻。唐書回紇傳。可汗上書。言昔爲兄弟。今婿半子也。陛下若患西戎子。請以兵除之。

胤按。後世婿稱半子。蓋本于此。婦翁與婿書。或稱賢坦英坦。皆用王羲之東牀坦腹之事。尤僻。皆非正名也。

〔古事記上〕於是火遠理命思其初事而大一歎。故豐玉毘賣命聞其歎。以白其父言。○中其父大神問其聟。夫曰。○下略。